



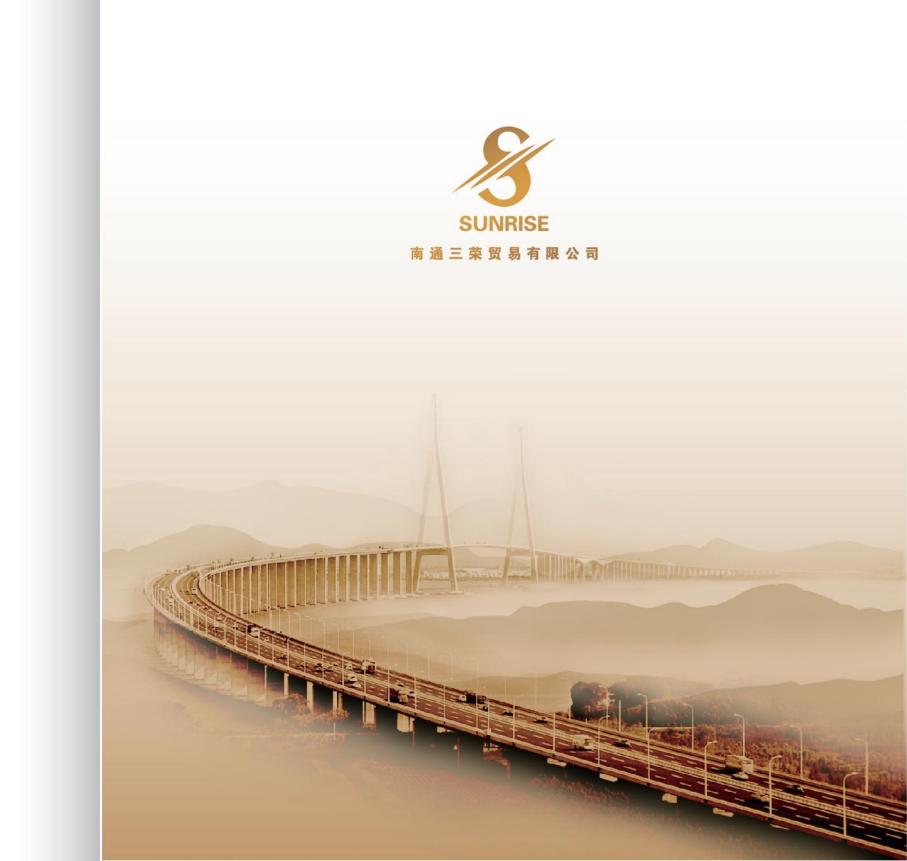
● 南通市人民中路20號南通大厦15、16樓 15th and 16th floors of Nantong Building, No. 20 Renmin Middle Road, Nantong City

© 0513~85051188 85051196

© 0513~85051166 85051199

SUNRISE 南通三菜贸易有限公司

www.sunrise.com.cn



# INTRODUCTION 公司简介

#### 南通三荣

南通三荣成立于1999年,一直致力并专注于服装生产和贸易,不忘初心、奋力前行,至2018年底,已累计出口12亿美元,在行业内享有良好的美誉度和知名度。

南通三荣は1999年に設立以来、服装生産と贸易を専念しており、初心が忘れず 一緒懸命に2018年末に累計输出額は12 億米ドルに達成した。業界では良好の美誉と知名度が得ってある。

Nantong Sunrise Trading Co., Ltd., founded in 1999, committed to and focuses on apparel and garment manufacture and exports. The company has produced and exported accumulatively more than 1.2 billion us dollars products. It is well recognized in the textile industry.



# NANTONG SUNRISE

#### 企业文化 CULTURE

#### 核心价值观

秉持人与人之间彼此信任关系,携手共创美好未来

核心の価値观:人と人の間に相互信用関係を持って、供に未来へ歩む。

Core Values: Uphold the trust between people; Pursue win-win outcome; and working together to create a better future.

#### 企业精神

创新、务实、舍得、诚信、共赢

企業精神:创新、務実、奉仕、誠信、共栄。

Enterprise Spirit: Innovation, pragmatism, willingness, honesty, and win-win mind set.

#### 经营理念









経营理念:人が元に、誠実に信用を守り、末来を開く、奉仕は第一。

Business Philosophy: people oriented, trust worthy, pioneer and world class service.





#### NANTONG SUNRISE TRADING MANAGEMENT DEPARTMENT **贸易管理本部**

#### ■南通三荣

南通三荣贸易有限公司成立于1999年,致力并专注于服装外贸和制造,至2018年底已累计出口超12亿美元。公司员工队伍年轻有为,其中各类初、中级职称以上专业人员占50%。具备持续的人才优势和核心竞争力公司主营棉、麻、毛、丝、合纤等各类梭、针织服装及其他成品,具有强大的面料自主开发优势公司坐落于南通大厦15F、16F,联系电话: 0513-85051188

南通三荣贸易有限公司は1999年に設立、主に服装の輸出と製造をしており、2018年末までに累計輸出额は12億米ドル強で もある。

公司の職員は若くて活力があって、中に各種類の初、中級職称以上の専門的人才は50%を占めでいる。絶えず、優势的の人才と核心的競争力を持っている。

公司の主要商品は綿、麻、ウール、シルク、合繊等各種類の布帛、メリヤス服装及び他の製品。優势な生地開発の能力がある。 住所:南通市崇川区南通大厦15F、16FTEL:0513-8505-1188

Nantong Sunrise Trading Co., Ltd., established in 1999, is specializing in manufacturing apparel and garments.

The company has produced and exported more than \$1.2 billion goods by the end of 2018.

The company is managed by well educated and trained people. More than half of its staff has great business management experience. This guarantees the continuous talent advantage and core competitiveness in company's growth and productivity.

The company manufactures variety of products including cotton, hemp, wool, silk, blended fiber and other types of shuttle knitted clothing.

Address: Nantong Plaza 15F and 16F, Nantong, Jiangsu, China

Phone: 86 051385051188

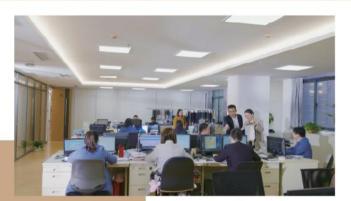














#### NANTONG SUNRISE INVESTMENT MANAGEMENT DEPARTMENT 投资管理本部

#### 南通三荣

南通三荣全资和控股投资建设了含南通三荣实业有限公司等7家服装生产、检品企业在内的服装制造基地群, 年产能达1350万件(套)。

投资管理本部经公司授权,对投资企业的生产、运营进行管理、协调和考核,帮助投资企业提升在安全卫生、精益生产、品控体系、社会责任等方面的管理水平。

南通三荣公司は全额と株投资の形で南通三荣実業有限公司を含め七間の服装生産、検品企業団体を作成してある。年産: 1,350万pes(set)

投资管理本部は公司の委託に受け、投资してある企業の生産、経営、協調、考核、監査を管理し、企業の安全、衛生、品質管理 システム、社会責任感等のレベルを高めることを手

伝えをしっている。

Nantong Sunrise Trading Co., Ltd. has seven (7) subsidiary apparel manufacture and inspection facilities. Its annual capacity reached 13,500,000 pieces (sets).

The Investment Management Department oversights and coordinates the production lines across the entire company. It develops and deploys high standards and quality control system to improve employee health and safety, drive for lean production and quality, and promote social responsibility and so on.



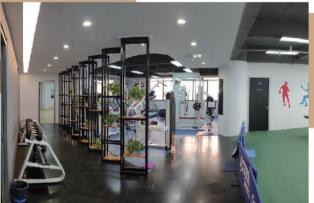












NANTONG SUNRISE INDUSTRIAL AND COMMERCIAL CO., LTD.,

# **南通三荣实业有限公司**

南通三荣实业有限公司成立于2003年,通过ISO9001质量体系、ISO14001环境体系和安全生产标准化企业认证,年生产各类服装200万件(套)

公司位于如皋市九华镇,建筑面积18000平方米,环境优美、交通便捷

南通三荣実業有限公司は2003年に設立、ISO9001品質認証とISO14001環境認を持ち、年産各種類の衣料品は200万pes(set)

住所:江苏省如皋市九華镇。建筑面積は18,000平米、美しい環境て交通便利である。

Nantong Sunrise Industrial and Commercial Co., Ltd., founded in 2003, achieved the certifications of national ISO9001 quality system and ISO14001 environmental system standards. Annual capacity is 2,000,000 pieces (sets). It is located in Jiuhua of Rugao City, with 18,000 square meter facilities, beautiful environment and convenient transportation.





DONGTAI SUNRISE GARMENT CO., LTD.,

## 东台三荣服装有限公司

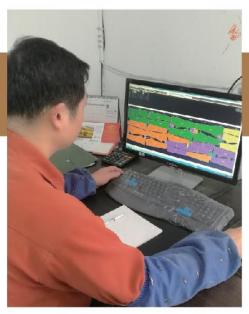
东台三荣服装有限公司成立于2005年初,擅长各种裤子类服装生产,采用全新设备,年产服装100余万件 (套)

公司位于东台市开发区,交通便利,占地22000平方米。

東台三荣服装有限公司は2005年に設立。主にボトムの縫製であり、全新の設備でもある。年産100万pes(set) 住所:江苏省東台市開発区、土地面積22,000平米で交通便利です。

Dongtai Sunrise Garment Co., Ltd., founded in 2005, equipped with all new machines, specializes in making a variety of pants and trousers and produces more than 1,000,000 piece (set) products. It is located in the Development Area of Dongtai, Jiangsu Province with 22,000 square meter facilities and convenient transportation.











HENAN SAN YUAN GARMENT CO., LTD.,

#### 河南三源制衣有限公司

河南三源制衣有限公司成立于2017年,集生产、设计、检验为一体,年产各类服装350万件(套)。 公司地处河南省新蔡县,占地34000平方米,一期建筑面积12500平方米。

河南三源制衣有限公司は2017年に設立。縫製、設計、検品を持っての企業である。

年産各種類衣料品は350万pes(set)

住所:河南省新蔡県、所有土地34,000平米。一期建筑面積は12,500平米

Henan San Yuan Garment Co., Ltd., founded in 2017, has full capability from design, manufacturing to inspection. Annual output of all kinds of apparel and garments reached 3,500,000 pieces (sets). It is located Xincai, Henan province, covers 34,000 square meters.

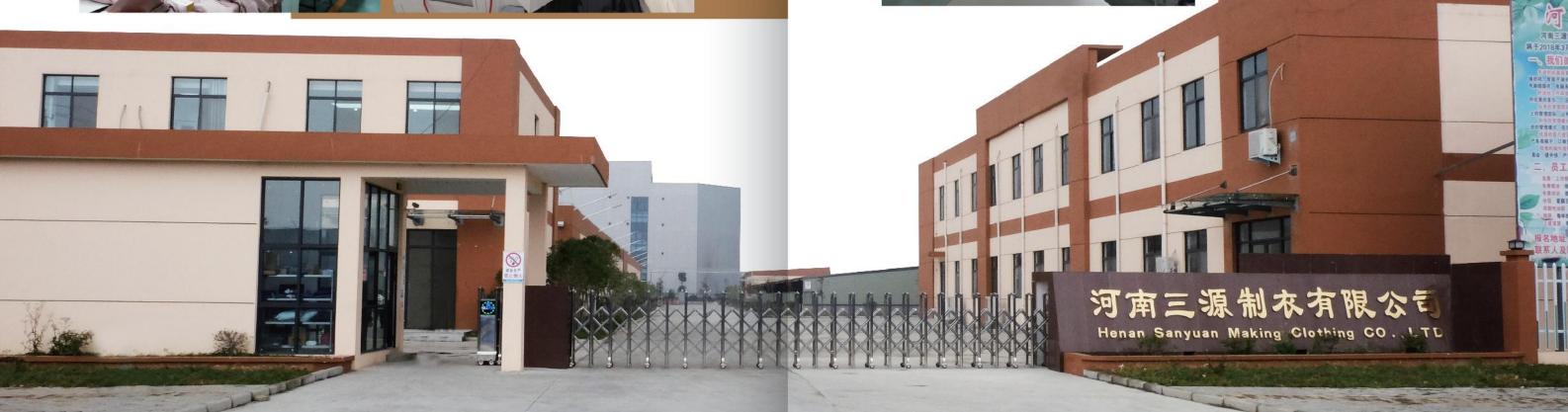












HENAN YANG RONG GARMENT CO., LTD.,

# 河南洋荣服饰有限公司

河南洋荣服饰有限公司成立于2017年,引进日本全自动智能化生产设备,采用吊挂流水线,年产各类服装650 万件(套)

公司位于河南省封丘县,建筑面积56000平方米。

河南洋荣服饰有限公司は2017年に設立。日本製全自動デジタル生産設備を導入、吊りハンカーの生産ラインを持ち、年産650万pes(set)。

住所:河南省封丘県、建筑面積は56,000平米

Henan Yang Rong Garment Co., Ltd., founded in 2017, imported and utilizes a complete automatic production line, a hanging assembly line with AI technology from Japan. Annual output of all kinds of apparel and garments reached 6,500,000 pieces (sets). It is located Fengqiu, Henan province, covers 56,000 square meters.











NANTONG SANKIND GARMENT CO., LTD.,

## 南通三康服装有限公司

南通三康服装有限公司成立于2014年,设备精良并配有专门的样品制作中心,擅长各类上衣的生产和设计,年 产各类服装50万件(套)

公司位于南通市港闸区,建筑面积3000平方米。

南通三康服装有限公司は2014年に設立、上着専用設備があり、見本縫製センターも配備しており。主に各種類の上衣製造と設計をする。年産50万pes(set)

住所:南通市港闸区、建筑面積3,000平米

Nantong Sankind Garment Co., Ltd., funded in 2014, has excellent equipment and a special sample production center. It designs and manufactures a variety of top wear. The annual output at this facility is 500,000 pieces (sets). It is located in Gangzha Qu of Nantong, Jiangsu Province with a space of 3,000 square meters.













NANTONG SUNRISE GARMENT INSPECTION CO., LTD.,

## 南通三荣服装检品有限公司

南通三荣服装检品有限公司成立于2006年,拥有先进的检验和仓储管理系统,员工经验丰富、素质优良,年检验各类服装1200万件(套)

公司位于如皋市九华镇,建筑面积8000平方米。

南通三荣服装検品有限公司は2006年に設立。先進の検品と倉庫管理システムを導入しており、従業員にも経験豊富で素質 優良な人才も備えている。年検量:1,200万pes(set)

住所:江苏省如皋市九華鎮。建筑面積8,000平米。

Nantong Sunrise Garment Inspection Co., Ltd., founded in 2006, is equipped with advanced inspection and warehousing management systems, staffed with experienced and competent inspectors. There are more than 12,000,000 piece (set) products being inspected in this facility. It is located in Jiuhua of Rugao City, Jiangsu province and covers 8,000 square meters.













#### CORPORATE 企业愿景

#### VISION

建立"以高品质制造为支撑、外贸服务为主业的稳健创新型综合集团",成为区域和行业的标杆企业。

"高品質を元にしで贸易サビースは専業し、创新型の綜合集団"に成り、地区と業界の模范企業になりたい。

Corporate vision: a steady and innovative group company that based on high quality manufacturing standard, focus on better export service to become the model company in the textile industry in China!

